



कार्यालय प्रधान मुख्य वन संरक्षक एवं वन बल प्रमुख छत्तीसगढ़

अरण्य भवन, सेक्टर-19, नार्थ ब्लॉक, केपिटल कॉम्प्लेक्स, अटल नगर, रायपुर - 492002

(अपर प्रधान मुख्य वन संरक्षक - मू-प्रबंध)

दूरभाष: 0771 - 2512840

ई - मेल: apccf-lm.cg@gov.in

क्र०/मू-प्रबंध/विधि/115-737/3462

रायपुर, दिनांक 12 /10/2018

प्रति,

अपर प्रधान मुख्य वन संरक्षक (क्षेत्रीय)

भारत सरकार - पर्यावरण, वन एवं जलवायु परिवर्तन मंत्रालय

क्षेत्रीय कार्यालय - वेस्ट सेन्ट्रल रीजन

ईस्टर्न विंग - भू तल, न्यू सेक्रेटारियट भवन - VCA के सामने

सिविल लाईन, नागपुर - 440001

विषय: - Diversion of 24.585 ha. of forest land in favour of NHAI, Bilaspur for Rehabilitation and Upgrading to 4 - lane with Paved Shoulder Configuration of Bilaspur - Katghora Section of NH-111 in Bilaspur District in the State of Chhattisgarh-reg.

संदर्भ:- पंजीयन क्रमांक - FP/CG/ROAD/28920/2017

1. भारत सरकार, पर्यावरण, वन एवं जलवायु परिवर्तन मंत्रालय, क्षेत्रीय कार्यालय, नागपुर का पत्र क्रमांक/FC-II/CH-89/2018-NGP/4374 दिनांक 26.09.2018

2. मुख्य वन संरक्षक, बिलासपुर वृत्त, बिलासपुर का पत्र क्रमांक/तक/1770 दिनांक 12.10.2018
= 0 =

विषयांतर्गत संदर्भित पत्र-1 के माध्यम से भारत सरकार, पर्यावरण, वन एवं जलवायु परिवर्तन मंत्रालय, क्षेत्रीय कार्यालय, नागपुर द्वारा प्रकरण में 14 बिन्दुओं की अतिरिक्त जानकारी चाही गई है।

संदर्भित पत्र-2 के माध्यम से उक्त जानकारी मुख्य वन संरक्षक, बिलासपुर वृत्त द्वारा बिन्दुवार अनुशंसा सहित प्रेषित किया गया है जो निम्नानुसार है:-

S. no	Query	Reply
(i)	Part-III submitted without mentioning date of submission	Part-III में तिथि अंकित किया गया है। अनुलग्नक-01
(ii)	In online Submitted Part-1, Total Time for which diversion is proposed has been mentioned NIL, same may be revised by State Government and Correct details may be uploaded.	आवेदक द्वारा ऑनलाईन पार्ट-1 में अवधि संशोधित कर संलग्न किया गया है। अनुलग्नक-02
(iii)	In physically submitted proposal, it has been mentioned that there are total 1162 project affected tree; however as per details submitted online there are 1641 projects affected trees. Discrepancy in numbers of project affected trees may be revisited by state Government and correct details regarding number of project affected trees an basis of enumeration, i.e. whether estimation is complete enumeration or based on sampling or through working plan data may be submitted.	प्रस्ताव में 1162 वृक्ष 31-60 से.मी. से 150 से.मी. के ऊपर की वृक्षा की संख्या दर्शाया गया है, शेष 479 वृक्ष 21-30 से.मी. गोलाई के प्रभावित हो रहे हैं। वृक्षों की संख्या वास्तविक गणना के आधार पर अंकित किया गया है। अनुलग्नक-03
(iv)	DCF concern has submitted a certificate, certifying that area does not inhibit any Schedule-I, species, however, in subsequently	प्रभावित वन भूमि के आसपास Python Molurus पाये जाते हैं। प्रभावित मार्ग में विगत

	submitted checklist, it has been mentioned that area inhibits Python (Python Molurus). Clarification in this regard may be submitted by State Government.	05 वर्षों में Python Molurus की मृत्यु नहीं हुई है। अनुलग्नक-04												
(v)	Certificate, from the DFO concerned regarding barest minimum requirement of the Forest land has not been submitted.	वन मंडलाधिकारी का न्यूनतम वन भूमि के संबंध में प्रमाण पत्र संलग्न है। अनुलग्नक-05												
(vi)	Examination of Compliance of Schedule tribe and other traditional Forest Dwellers (Recognition of Forest Rights) act, 2006 revealed that gram Sabha Resolution/ Forest Rights committee(s) Proceedings has been submitted for 13 Villages and 18.8042 ha area. Complete Gram Sabha Resolutions/ Forest Rights Committee (s) Proceeding need to be Submitted in accordance to MoEF&CC advisory issued vide letter dated 5th July, 2013.	वन अधिकार अधिनियम के तहत संशोधित प्रमाण पत्र संलग्न है। अनुलग्नक-06												
(vii)	Examination of CB analysis Submitted along with proposal Revealed that benefits have not been calculated as per the MoEF&CC's guideline dated 1.08.2017. revised CB analysis, dully estimating benefits to all parameters by converting them in monetary terms as mentioned in table-C of MoEF&CC's guidelines dated 1.08.2017, may be submitted by state Government.	संशोधित कास्ट बेनीफिट अनालिसेस संलग्न है। अनुलग्नक-07												
(viii)	It has been mentioned by DCF, Bilaspur that against the 755.353 ha land diverted in Division, CA has been raised over only 75.421 ha, further, progress of raising CA as on date 26.07.20218 afforestation backlogs in Division along with cogent justification for same.	वैकल्पिक वृक्षारोपण की जानकारी निम्नानुसार है:- <table><tr><td>Geographical area of the district.</td><td>436759.700 ha.</td></tr><tr><td>Forest area of the district.</td><td>783.362 ha.</td></tr><tr><td>Total forest area diverted since 1980 with number of cases.</td><td>683.879 ha.</td></tr><tr><td>Total compensatory afforestation stipulated in the district/division since 1980 on a. forest land including penal compensatory afforestation</td><td>676.280 ha.</td></tr><tr><td>Progress of compensatory afforestation as on (date) 26.07.2018 on (a) forest land</td><td>89.031 ha.</td></tr><tr><td colspan="2">अनुलग्नक-8</td></tr></table>	Geographical area of the district.	436759.700 ha.	Forest area of the district.	783.362 ha.	Total forest area diverted since 1980 with number of cases.	683.879 ha.	Total compensatory afforestation stipulated in the district/division since 1980 on a. forest land including penal compensatory afforestation	676.280 ha.	Progress of compensatory afforestation as on (date) 26.07.2018 on (a) forest land	89.031 ha.	अनुलग्नक-8	
Geographical area of the district.	436759.700 ha.													
Forest area of the district.	783.362 ha.													
Total forest area diverted since 1980 with number of cases.	683.879 ha.													
Total compensatory afforestation stipulated in the district/division since 1980 on a. forest land including penal compensatory afforestation	676.280 ha.													
Progress of compensatory afforestation as on (date) 26.07.2018 on (a) forest land	89.031 ha.													
अनुलग्नक-8														
(ix)	DGPS map of Land Proposed for diversion has been submitted. Further, correct KML file of Forest proposed for diversion and land identified for raising CA has not been uploaded in online portal.	डी.जी.पी.एस. सर्वे मैप ऑनलाईन अपलोड किया गया है। अनुलग्नक-09												
(x)	Instant proposal is for widening and up gradation of existing road; accordingly details of any new alignments/by-passes in forest area may be submitted by the state Government.	नया एलाईमेंट प्रस्तावित नहीं है।												

(xi)	Area calculation statement, in tabular Form, indicating the forest patch wise length and breadth along with the details of area remaining on both left and right side of forest patches being bifurcated from the proposed re-alignment, if any, may also be submitted by the state government.	वन क्षेत्र गणना पत्रक संलग्न है। अनुलग्नक-10
(xii)	Details of all Structures like bridges, minor bridges, culverts (box culvert or/ and underpasses proposed in forest land may be submitted by state government.	विवरण संलग्न है। अनुलग्नक-11
(xiii)	Details of employment potential in terms of man days of skilled, semiskilled and unskilled persons on permanent (direct and indirect) and temporary (direct and indirect) basis have not been provided.	आवेदक द्वारा प्रस्तुत आवेदन संलग्न है। अनुलग्नक-12
(xiv)	An undertaking may be obtained from the User Agency, in accordance with the MoEF&CC's guidelines dated 7.01.2013	इस आशय का आवेदक द्वारा वचन पत्र प्रस्तुत किया गया है जो संलग्न है। अनुलग्नक-13

उपरोक्तानुसार मुख्य वन संरक्षक, बिलासपुर वृत्त से प्राप्त प्रतिवेदन को मान्य करते हुए प्रकरण अग्रिम कार्यवाही करने का कष्ट करें।

संदर्भ पत्र की प्रति

अनुलग्नक 1 से 13


(एस. एस. बजेज)
अ.प्र.मु.व.स (भू - प्रबंध/व.सं.अ)
छत्तीसगढ़

क्र./भू-प्रबंध/विविध/115-737/3463

रायपुर, दिनांक 12/10/2018

प्रतिनिधि सूचनार्थ एवं आवश्यक कार्यवाही हेतु:

1. अपर मुख्य सचिव, छत्तीसगढ़ शासन, वन विभाग, मंत्रालय, महानदी भवन, अटल नगर, रायपुर।
संलग्न:- उपरोक्तानुसार

- मुख्य वन संरक्षक, बिलासपुर वृत्त, बिलासपुर, छत्तीसगढ़।
- वन मंडलाधिकारी, बिलासपुर वन मंडल, बिलासपुर, छत्तीसगढ़।
- परियोजना निदेशक, भारतीय राष्ट्रीय राजमार्ग प्राधिकरण, अभिलाषा परिसर, नया बस स्टेण्ड, जिला बिलासपुर।
- वर्तमान में किसी भी प्रकार के वन क्षेत्र में कार्य प्रारंभ करने की अनुमति नहीं है।


अ.प्र.मु.व.स (भू - प्रबंध/व.सं.अ)
छत्तीसगढ़